



РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
МИНИСТЕРСТВО НА ФИНАНСИТЕ

Дирекция "Централно звено за финансиране и договаряне"

Изх. № 314

София, 25-01 2008 г.

До

Всички, закупили документация
за участие в обществена поръчка

ОТНОСНО: *Открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет:
„Доставка на хардуер и специализиран софтуер за целите на фискалните разследвания”,
финансирана от Програма ФАР по проект BG 2005/017-353.08.03*

УВАЖАЕМИ ГОСПОДА,

Във връзка с получени запитвания от потенциални участници в открита процедура за възлагане на обществена поръчка с горепосочения предмет и в изпълнение на разпоредбата на чл. 29, ал. 1 от Закона за обществени поръчки, моля да се запознаете с приложените по-долу въпроси и отговори, които могат да имат отношение към участниците.

Въпрос: Във връзка с изискването „Ако в предложението са включени, референции или сертификати на чужд език, същите трябва да са придружени от заверен превод на български”, моля да уточните следното: Необходимо ли е към прилаганите технически брошури/проспекти, описващи техническите параметри на предложеното оборудване или софтуер да бъде прилаган заверен превод на български език?

Отговор: Каталозите и инструкциите не се изисква да се представят в превод на български език.

Надявам се, че информацията ще Ви бъде полезна.

С УВАЖЕНИЕ:

ГЕРГАНА БЕРЕМСКА

/Държавен съкровищник

Ръководител Програма Фар/